

**RELACIÓN DE LOS
TRATADOS Y CONVENCIONES
PANAMERICANOS**

(Revisada al 1° de agosto de 1953 por la
División de Derecho y Tratados de la Unión Panamericana)

**STATUS OF THE
PAN AMERICAN
TREATIES AND CONVENTIONS**

(Revised to August 1, 1953 by the
Division of Law and Treaties of the Pan American Union)

**RELAÇÃO DOS
TRATADOS E CONVENÇÕES
PAN-AMERICANOS**

(Revista a 1° de agosto de 1953 pela
Divisão de Direito e Tratados da União Pan-Americana)

**ÉTAT DES
TRAITÉS ET DES CONVENTIONS
PANAMÉRICAINS**

(Revisé le 1er août 1953, par la
Division du Droit et des Traités de l'Union Panaméricaine)

TABLA DE MATERIAS
TABLE OF CONTENTS

TÁBUA DAS MATÉRIAS
TABLE DES MATIERES

	PAGINA PAGE
Clave de Símbolos	iv
Key to Symbols	iv
Chave dos Símbolos	iv
Clef des Symboles	iv
SECCIÓN "A"—Tratados y Convenciones Suscritos en Conferencias Internacionales Americanas	1
SECTION "A"—Treaties and Conventions Signed at International Conferences of American States	1
SECÇÃO "A"—Tratados e Convenções Assinados em Conferências Internacionais Americanas	1
SECTION "A"—Traité et Conventions Signés aux Conférences Internationales Américaines	1
SECCIÓN "B"—Tratados y Convenciones Suscritos en Conferencias Especiales	9
SECTION "B"—Treaties and Conventions Signed at Special Conferences	9
SECÇÃO "B"—Tratados e Convenções Assinados em Conferências Especiais	9
SECTION "B"—Traité et Conventions Signés aux Conférences Spéciales	9
SECCIÓN "C"—Tratados y Convenciones Abiertos a la Firma en la Unión Panamericana	17
SECTION "C"—Treaties and Conventions Opened for Signature at the Pan American Union	17
SECÇÃO "C"—Tratados e Convenções Abertos à Assinatura na União Pan-Americana	17
SECTION "C"—Traité et Conventions Ouverts à la Signature à l'Union Panaméricaine	17
SECCIÓN "D"—Convenciones Suscritas en los Congresos Interamericanos de Radio	20
SECTION "D"—Conventions Signed at the Inter-American Radio Congresses	20
SECÇÃO "D"—Convenções Assinadas nos Congressos Interamericanos de Rádio	20
SECTION "D"—Conventions Signées aux Congrès Interaméricains de la Radio	20
SECCIÓN "E"—Convenciones Suscritas en los Congresos Postales Americanos	24
SECTION "E"—Conventions Signed at the American Postal Congresses	24
SECÇÃO "E"—Convenções Assinadas nos Congressos Postais Americanos	24
SECTION "E"—Conventions Signées aux Congrès Postaux Américains	24

SÍMBOLOS
SYMBOLS

SÍMBOLOS
SYMBOLS

A—	Adhesión con reserva de ratificación Adherence subject to ratification Adesão com reserva de ratificação Adhésion avec la réserve de ratification	D—	Denunciado Denounced Denunciado Dénoncé
Ad—	Adhesión depositada Adherence deposited Adesão depositada Adhésion déposée	NS—	No signatario Non-signatory Não signatário Non signataire
Ar—	Adhesión con reservas Adherence with reservations Adesão com reservas Adhésion avec des réserves	R—	Ratificado Ratified Ratificado Ratifié
AR—	Adhesión ratificada Adherence ratified Adesão ratificada Adhésion ratifiée	Rd—	Ratificación depositada Ratification deposited Ratificação depositada Ratification déposée
ARd—	Adhesión ratificada y depositada Adherence ratified and deposited Adesão ratificada e depositada Adhésion ratifiée et déposée	Rdr—	Ratificación depositada con reservas Ratification deposited with reservations Ratificação depositada com reservas Ratification déposée avec des réserves
ARdr—	Adhesión ratificada y depositada con reservas Adherence ratified and deposited with reservations Adesão ratificada e depositada com reservas Adhésion ratifiée et déposée avec des réserves	Rr—	Ratificado con reservas Ratified with reservations Ratificado com reservas Ratifié avec des réserves
ARr—	Adhesión ratificada con reservas Adherence ratified with reservations Adesão ratificada com reservas Adhésion ratifiée avec des réserves	Rp—	Ratificado provisionalmente Ratified provisionally Ratificado provisoriamente Ratifié provisoirement
Az—	Adhesión definitiva Adhered definitively Adesão definitiva Adhésion définitive	S—	Signatario Signatory Signatário Signataire
		Sr—	Signatario con reservas Signed with reservations Signatário com reservas Signataire avec des réserves

SECCIÓN "A"—Tratados y Convenciones Suscritos en Conferencias Internacionales Americanas*
 SECTION "A"—Treaties and Conventions Signed at International Conferences of American States*
 SEÇÃO "A"—Tratados e Convenções Assinados em Conferências Internacionais Americanas*
 SECTION "A"—Traité et Conventions Signés aux Conférences Internationales Américaines*

	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAITI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
PRIMERA CONFERENCIA FIRST CONFERENCE PRIMEIRA CONFERÊNCIA PREMIERE CONFERENCE WASHINGTON, 1889-1890 No se firmaron tratados o convenciones No treaties or conventions were signed Não se firmaram tratados ou convenções On n'a signé ni traités ni conventions																					
SEGUNDA CONFERENCIA SECOND CONFERENCE SEGUNDA CONFERÊNCIA DEUXIEME CONFERENCE MEXICO, 1901-1902																					
A-1. Tratado sobre reclamaciones por daños y perjuicios pecuniarios (En vigor 5 años) Treaty of arbitration for pecuniary claims (In force 5 years) Tratado sobre reclamações pecuniárias (Em vigor 5 anos) Traité pour le règlement par décision arbitrale des réclamations de dommages pécuniaires (En vigueur 5 années)	S	S	NS	Rd	Rd	NS	S	R	Rd	Rd	S	Rd	Rd	S	NS	S	Rd	S	Rd	S	NS
A-2. Tratado de extradición y protección contra el anarquismo Treaty for the extradition of criminals and for protection against anarchism Tratado de extradição e proteção contra o anarquismo Traité d'extradition des criminels et de protection contre l'anarchie	S	S	NS	S	Rd	NS	S	Rr	Rd	Rd	S	S	S	R	NS	S	S	S	S	S	NS
A-3. Convención sobre el ejercicio de profesiones liberales Convention on the practice of learned professions Convenção sobre o exercício de profissões liberais Convention pour l'exercice des professions libérales	S	Rd	NS	S	Rd	NS	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	S	Rd	NS	S	Rd	Rd	S	S	NS

* La Carta, suscrita en la Novena Conferencia, cambió el nombre de "Conferencia Internacional Americana" al de "La Conferencia Interamericana."
 * The Charter, signed at the Ninth Conference, changed the name of the "International Conference of American States" to "The Inter-American Conference."
 * A Carta, firmada na Nona Conferência, mudou o nome de "Conferência Internacional Americana" para o de "A Conferência Interamericana."
 * La Charte, signée à la Neuvième Conférence, a changé la dénomination de "Conférence Internationale Américaine" en celle de "l'a Conférence Interaméricaine."

<p>TERCERA CONFERENCIA THIRD CONFERENCE TERCEIRA CONFERENCIA TROISIEME CONFERENCE RIO DE JANEIRO, 1906</p>	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAITI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
<p>A-10. Convención que fija la condición de ciudadanos naturalizados que renuevan su residencia en el país de su origen Convention establishing the status of naturalized citizens who again take up their residence in the country of their origin Convencão fixando a condição dos cidadãos naturalizados que renovam a sua residência no país de origem Convention fixant le statut des citoyens naturalisés qui rétablissent leur résidence dans leur pays d'origine</p>	Rd	S	D	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	D	NS	Rd	S	Rd	Rd	S	S	NS	Rd	S	NS
<p>A-11. Convención sobre reclamaciones pecuniarias (Expiró el 31 de diciembre de 1912) Convention on pecuniary claims (Expired December 31, 1912) Convencão sobre reclamações pecuniárias (Expirou a 31 de dezembro de 1912) Convention sur les réclamations pécuniaires (Expire le 31 décembre 1912)</p>	S	S	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	NS	Rd	Rd	Rd	Rd	S	S	S	Rd	S	NS
<p>A-12. Convención sobre patentes de invención, dibujos y modelos industriales, marcas de fábrica y comercio, y propiedad literaria y artística Convention on patents of invention, drawings and industrial models, trade-marks, and literary and artistic property Convencão sobre patentes de invenção, desenhos e modelos industriais, marcas de fábrica e comércio, e propriedade literária e artística Convention sur les brevets d'invention, les dessins et modèles industriels, les marques de fabrique et de commerce et la propriété littéraire et artistique</p>	S	S	Rd	S	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	NS	Rd	S	Rd	Rd	S	S	S	S	S	NS
<p>A-13. Convención sobre derecho internacional Convention on international law Convencão sobre direito internacional Convention sur le droit international</p>	Rd	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	NS	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	NS

<p>CUARTA CONFERENCIA FOURTH CONFERENCE QUARTA CONFERÊNCIA QUATRIEME CONFERENCE BUENOS AIRES, 1910</p> <p>A-14. Convención sobre patentes de invención, dibujos y modelos industriales Convention on inventions, patents, designs and industrial models Convenção sobre patentes de invenção, desenhos e modelos industriais Convention sur brevets d'invention, patentes de dessins et de modèles industriels</p> <p>A-15. Convención sobre marcas de fábricas y comercio Convention on the protection of trade marks Convenção sobre marcas de fábricas e de comércio Convention sur les marques de fabrique et de commerce</p> <p>A-16. Convención sobre propiedad literaria y artistica Convention on literary and artistic copyright Convenção sobre propriedade literária e artística Convention sur propriété littéraire et artistique</p> <p>A-17. Convención sobre reclamaciones pecuniarías Convention on pecuniary claims Convenção sobre reclamações pecuniárias Convention sur réclamations pécuniaires</p> <p>QUINTA CONFERENCIA FIFTH CONFERENCE QUINTA CONFERÊNCIA CINQUIEME CONFERENCE SANTIAGO, 1923</p> <p>A-18. Tratado para evitar o prevenir conflictos entre los Estados Americanos (Tratado Gondra) Treaty to avoid or prevent conflicts between the American States (Gondra Treaty) Tratado para evitar ou prevenir conflitos entre os Estados Americanos (Tratado Gondra) Traité pour le règlement pacifique des conflits entre les Etats Américains (Traité Gondra)</p> <p>A-19. Convención sobre publicidad de documentos aduaneros Convention on publicity of customs documents Convenção sobre a publicidade de documentos aduaneros Convention concernant la publicité des documents douaniers</p>	ARGENTINA	S																		
	BOLIVIA	A																		
	BRASIL		Rd	S																
	COLOMBIA			Rd	S															
	COSTA RICA			Rd		D														
	CUBA			Rd			Rd													
	CHILE				S			S												
	ECUADOR			Rd				S												
	EL SALVADOR				S				S											
	GUATEMALA				Rd				D											
	HAITI				Rd					D										
	HONDURAS				Rd						D									
	MEXICO				S							S								
	NICARAGUA				Rd								D							
	PANAMA				Rd															
	PARAGUAY				Rd															
	PERU				S															
	REPUBLICA DOMINICANA				Rd															
	UNITED STATES				Rd															
URUGUAY				Rd																
VENEZUELA				S																

	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAITI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
<p>SEXTA CONFERENCIA SIXTH CONFERENCE SEXTA CONFERÊNCIA SIXIEME CONFERENCE HABANA, 1928—(Cont.)</p>																					
A-26. Convención sobre neutralidad marítima Convention on maritime neutrality Convenção sobre neutralidade marítima Convention sur la neutralité maritime	S																				
A-27. Convención sobre deberes y derechos de los estados en caso de luchas civiles Convention on duties and rights of states in the event of civil strife Convenção sobre os direitos e deveres dos estados nos casos de lutas civis Convention sur les devoirs et droits des états en cas de luttes civiles	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rdr	S	S
A-28. Convención sobre tratados Convention on treaties Convenção sobre tratados Convention sur les traités	S	Sr	Rd	S	S	S	S	Rd	NS	S	Rd	S	Sr	Rd	Rd	S	Rd	Rd	S	S	S
A-29. Convención sobre aviación comercial Convention on commercial aviation Convenção sobre aviação comercial Convention sur l'aviation commerciale	S	S	S	S	Rdr	S	D	Rd	S	D	Rd	Rd	D	Rd	Rd	S	S	D	D	S	S
A-30. Revisión de la Convención de Buenos Aires sobre protección a la propiedad literaria y artística Revision of the Convention of Buenos Aires on the protection of literary and artistic copyright Revisão da Convenção de Buenos Aires sobre a proteção à propriedade literária e artística Révision de la Convention de Buenos Aires pour la protection de la propriété littéraire et artistique	S	S	S	R	Rd	S	Sr	Rd	S	Rd	S	S	S	Rd	Rd	S	S	S	S	S	NS
A-31. Convención sobre derecho internacional privado (Código Bustamante) Convention on private international law (Bustamante Code) Convenção de direito internacional privado (Código Bustamante) Convention sur le droit international privé (Code Bustamante)	Sr	Rdr	Rdr	Sr	Rdr	Rd	Rdr	Rdr	Rdr	Rd	Rdr	Rd	S	Rd	Rd	Sr	Rd	Rdr	NS	Sr	Rdr
A-32. Convención sobre la Unión Panamericana Convention on the Pan American Union Convenção sobre a União Pan-Americana Convention sur l'Union Panaméricaine	S	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd

SEPTIMA CONFERENCIA SEVENTH CONFERENCE SÉTIMA CONFERÊNCIA SEPTIEME CONFERENCE MONTEVIDEO, 1933	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAITI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
A-33. Convención sobre nacionalidad de la mujer Convention on the nationality of women Convención sobre a nacionalidade da mulher Convention sur la nationalité de la femme	S	S	Rd	Rd	ARd	Rd	Rd	Rd	Sr	Rd	S	Rdr	Rdr	R	Rd	S	S	S	Rdr	S	NS
A-34. Convención sobre nacionalidad Convention on nationality Convención sobre nacionalidade Convention sur la nationalité	NS	NS	D	NS	NS	NS	Rd	Rd	NS	NS	NS	ARdr	Rdr	NS	ARd	NS	NS	NS	NS	Sr	NS
A-35. Convención sobre extradición Convention on extradition Convención sobre extradição Convention sur l'extradition	S	NS	S	Rd	NS	S	Rdr	Rdr	Rdr	Rd	S	Rdr	Rdr	Rd	Rd	S	S	Rd	Rdr	S	NS
A-36. Cláusula opcional anexa a la convención sobre extradición Optional clause annexed to the convention on extradition Cláusula de opção anexa à convensão sobre extradição Clausee d'option annexée à la convention sur l'extradition	S	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	NS	S	NS
A-37. Convención sobre asilo político Convention on political asylum Convención sobre asilo político Convention sur l'asile politique	S	NS	Rd	Rd	NS	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Rd	NS	S	NS
A-38. Convención sobre la enseñanza de la historia Convention on the teaching of history Convención sobre ensino da história Convention sur l'enseignement de l'histoire	S	S	S	Rd	NS	S	S	Rd	S	Rd	S	Rd	Rd	R	Rd	S	S	Rd	NS	S	NS
A-39. Protocolo adicional a la convención general de conciliación interamericana de 1929 (Véase B-4.) Additional protocol to the general convention of inter-American conciliation of 1929 (See B-4.) Protocolo adicional à convensão geral de conciliação interamericana de 1929 (Veja-se B-4.) Protocole additionnel à la convention générale de conciliation interaméricaine de 1929 (Voir B-4.)	NS	NS	NS	ARd	NS	NS	Rd	R	NS	ARd	NS	ARd	ARd	AR	A	ARd	NS	ARd	Rd	S	ARdr
A-40. Convención sobre derechos y deberes de los Estados Convention on rights and duties of States Convención sobre direitos e deveres dos Estados Convention sur les droits et les devoirs des Etats	S	NS	Rdr	Rd	ARd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Sr	Rd	Rdr	S	Rd

<p>OCTAVA CONFERENCIA EIGHTH CONFERENCE OITAVA CONFERÊNCIA HUITIEME CONFERENCE LIMA, 1938</p> <p>No se firmaron tratados o convenciones No treaties or conventions were signed Não se firmaram tratados ou convenções On n'a signé ni traités ni conventions</p> <p>NOVENA CONFERENCIA NINTH CONFERENCE NONA CONFERÊNCIA NEUVIEME CONFERENCE BOGOTÁ, 1948</p> <p>A-41. Carta de la Organización de los Estados Americanos Charter of the Organization of American States Carta da Organização dos Estados Americanos Charte de l'Organisation des États Américains</p> <p>A-42. Tratado americano de soluciones pacificas (Pacto de Bogotá) American treaty on pacific settlement (Pact of Bogotá) Tratado americano de soluções pacificas (Pacto de Bogotá) Traité américain de règlement pacifique (Pacte de Bogotá)</p> <p>A-43. Convênio econômico de Bogotá Economic agreement of Bogotá Convênio econômico de Bogotá Convention économique de Bogotá</p> <p>A-44. Convención interamericana sobre concesión de los derechos políticos a la mujer Inter-American convention on the granting of political rights to women Convención interamericana sobre concessão dos direitos políticos à mulher Convention interamericaine sur la concession des droits politiques à la femme</p> <p>A-45. Convención interamericana sobre concesión de los derechos civiles a la mujer Inter-American convention on the granting of civil rights to women Convención interamericana sobre concessão dos direitos civis à mulher Convention interamericaine sur la concession des droits civils à la femme</p>	ARGENTINA	S																		
	BOLIVIA	Rd																		
	BRASIL	Rd																		
	COLOMBIA	Rd																		
	COSTA RICA	Rd																		
	CUBA	Rd																		
	CHILE	Rd																		
	ECUADOR	Rd																		
	EL SALVADOR	Rd																		
	GUATEMALA	Rr																		
	HAÏTI	Rd																		
	HONDURAS	Rd																		
	MEXICO	Rd																		
	NICARAGUA	Rd																		
	PANAMA	Rd																		
	PARAGUAY	Rd																		
	PERU	Rr																		
REPUBLICA DOMINICANA	Rd																			
UNITED STATES	Rdr																			
URUGUAY	S																			
VENEZUELA	Rd																			

SECCIÓN "B"—Tratados y Convenciones Suscritos en Conferencias Especiales
SECTION "B"—Treaties and Conventions Signed at Special Conferences
SECÇÃO "B"—Tratados e Convenções Assinados em Conferências Especiais
SECTION "B"—Traité et Conventions Signés aux Conférences Spéciales

<p>CONFERENCIA INTERAMERICANA DE COMUNICACIONES ELECTRICAS INTER-AMERICAN ELECTRICAL COMMUNICATIONS CONFERENCE CONFERENCIA INTERAMERICANA DE COMUNICACOES ELÉTRICAS CONFERENCE INTER-AMERICAINE DES COMMUNICATIONS ELECTRIQUES MEXICO, 1924</p>	<p>ARGENTINA</p>	<p>BOLIVIA</p>	<p>BRASIL</p>	<p>COLOMBIA</p>	<p>COSTA RICA</p>	<p>CUBA</p>	<p>CHILE</p>	<p>ECUADOR</p>	<p>EL SALVADOR</p>	<p>GUATEMALA</p>	<p>HAITI</p>	<p>HONDURAS</p>	<p>MEXICO</p>	<p>NICARAGUA</p>	<p>PANAMA</p>	<p>PARAGUAY</p>	<p>PERU</p>	<p>REPUBLICA DOMINICANA</p>	<p>UNITED STATES</p>	<p>URUGUAY</p>	<p>VENEZUELA</p>
<p>B-1. Convención interamericana de comunicaciones eléctricas Inter-American convention on electrical communications Convencção interamericana de comunicações elétricas Convention interaméricaine des communications électriques</p>	S	NS	S	S	S	S	NS	S	S	S	NS	NS	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	NS	S	NS
<p>SEPTIMA CONFERENCIA SANITARIA PANAMERICANA SEVENTH PAN AMERICAN SANITARY CONFERENCE SÉTIMA CONFERÊNCIA SANITÁRIA PAN-AMERICANA SEPTIEME CONFERENCE SANITAIRE PANAMERICAINE HABANA, 1924</p>	Rd	ARd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	ARd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rdr	ARd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd
<p>B-2. Código sanitario panamericano The Pan American sanitary code Código sanitario pan-americano Le code sanitaire panaméricain</p>	Rd	ARd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	ARd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd

	ARGENTINA	Rd			NS
	BOLIVIA	S			NS
	BRASIL	Rd			S
	COLOMBIA	Rd			S
	COSTA RICA	S			S
	CUBA	S			S
	CHILE	ARd			S
	ECUADOR	Rd			S
	EL SALVADOR	NS			Rd
	GUATEMALA	S			S
	HAITI	S			S
	HONDURAS	S			NS
	MEXICO	ARd			S
	NICARAGUA	S			S
	PANAMA	Rd			S
	PARAGUAY	R			S
	PERU	Rd			S
	REPUBLICA DOMINICANA	Rd			Rd
	UNITED STATES	Rd			NS
	URUGUAY	Rd			S
	VENEZUELA	Rd			S
<p>OCTAVA CONFERENCIA SANITARIA PANAMERICANA EIGHTH PAN AMERICAN SANITARY CONFERENCE OITAVA CONFERÊNCIA SANITÁRIA PAN-AMERICANA HUITIEME CONFERENCE SANITAIRE PANAMERICAINE LIMA, 1927</p> <p>B-3.(1) Protocolo adicional al Código Sanitario Panamericano Additional protocol to the Pan American Sanitary Code Protocolo adicional ao Código Sanitário Pan-Americano Protocole additionnel relatif au Code Sanitaire Panaméricain</p> <p>SEXTA REUNION DEL CONSEJO DIRECTIVO DE LA ORGANIZACION SANITARIA PANAMERICANA SIXTH MEETING OF THE DIRECTING COUNCIL OF THE PAN AMERICAN SANITARY ORGANIZATION</p> <p>SEXTA REUNIÃO DO CONSELHO DIRETIVO DA ORGANIZAÇÃO SANITÁRIA PAN-AMERICANA SIXIEME SESSION DU CONSEIL DIRECTEUR DE L'ORGANISATION SANITAIRE PANAMERICAINE HABANA, 1952</p> <p>B-3.(2) Protocolo adicional al Código Sanitario Panamericano Additional protocol to the Pan American Sanitary Code Protocolo adicional ao Código Sanitário Pan-Americano Protocole additionnel relatif au Code Sanitaire Panaméricain</p>					

CONFERENCIA INTERNACIONAL AMERICANA DE CONCILIACION Y ARBITRAJE INTERNATIONAL CONFERENCE OF AMERICAN STATES ON CONCILIATION AND ARBITRATION CONFERENCE INTERNACIONAL AMERICANA DE CONCILIAÇÃO E DE ARBITRAMENTO CONFERENCE INTERNATIONALE AMERICAINE DE CONCILIATION ET D'ARBITRAGE WASHINGTON, 1929	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAITI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
B-4. Convención general de conciliación interamericana General convention of inter-American conciliation Convenção geral de conciliação interamericana Convention générale de conciliation interaméricaine	NS	S	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd
B-5. Tratado general de arbitraje interamericano General treaty of inter-American arbitration Tratado geral de arbitramento interamericano Traité général d'arbitrage interaméricain	NS	Sr	Rd	Rdr	Sr	Rd	Rdr	Rdr (1)	Rdr	Rdr	Rd	Rdr	Rd	Rd	Rd	Sr	Rd	Rdr	Rdr	Rd	Rdr
B-6. Protocolo de arbitraje progresivo Protocol of progressive arbitration Protocolo de arbitramento progresivo Protocole d'arbitrage progressif	NS	S	S	S	S	R	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	S	S	Rd	S	S	Rd
CONFERENCIA PANAMERICANA DE MARCAS DE FABRICA PAN AMERICAN TRADE MARK CONFERENCE CONFERENCIA PAN-AMERICANA DE MARCAS DE FABRICA CONFERENCE PANAMERICAINE DES MARQUES DE FABRIQUE WASHINGTON, 1929																					
B-7. Convención general interamericana de protección marcario y comercial General inter-American convention for trade mark and commercial protection Convenção geral interamericana de proteção de mar- cas de fábrica e proteção comercial Convention générale interaméricaine pour la pro- tection des marques de fabrique et commerciale	NS	S	S	Rd	S	Rd	S	S	NS	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Rd	S	S
B-8. Protocolo sobre el registro interamericano de marcas de fábrica Protocol on the inter-American registration of trade marks Protocolo sobre o registro interamericano de marcas de fábrica Protocole sur l'enregistrement interaméricain des marques de fabrique	NS	S	S	S	S	Rd	NS	S	NS	NS	D	D	S	S	D	S	D	S	D	NS	S

(1) Abandonó la primera y segunda reservas formuladas al firmar el tratado.
Abandoned the first two reservations made when signing the treaty.
Abandonou a primeira e segunda reservas formuladas ao assinar o tratado.
A abandonné les premières et deuxième réserves faites à la signature du traité.

	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAITI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
RIO DE JANEIRO, 1933		Rd	AR	ARdr	A	ARd	Rdr	ARdr	ARdr	ARd	ARdr	ARdr	Rd	ARd	ARd	Rd	ARdr	ARdr	ARdr	Rd	ARdr
	B-9. Tratado antihélico de no-agresión y conciliación (Pacto Saavedra-Lamas) Anti-war treaty of non-aggression and conciliation (Saavedra-Lamas Pact) (1) Tratado antihélico de não-agressão e conciliação (Pacto Saavedra-Lamas) Traité pacifique de non-aggression et de conciliation (Pacte Saavedra-Lamas)																				
	CONFERENCIA COMERCIAL PANAMERICANA PAN AMERICAN COMMERCIAL CONFERENCE CONFÉRENCIA COMERCIAL PAN-AMERICANA CONFERENCE COMMERCIALE PANAMERICAIN BUENOS AIRES, 1935																				
B-10. Convención sobre represión del contrabando Convention on the repression of smuggling Convencção sobre repressão do contrabando Convention sur la répression de la contrebande	S	S	Rd	S	S	S	Rd	Rd	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	S	Rd	S
B-11. Convención relativa a la creación del pasaporte panamericano de turismo y del pasaporte de tránsito para vehículos Convention relative to the creation of a Pan American tourist passport and of a transit passport for vehicles Convencção sobre criação do passaporte pan-americano de turismo e de passaporte de tránsito para veículos Convention relative à la création du passeport panaméricain du tourisme et du passeport de transit pour les véhicules	S	S	S	S	S	NS	S	S	S	S	S	S	S	S	S	Rd	S	S	NS	Rd	S
B-12. Convención sobre tránsito de aviones Convention relative to the transit of airplanes Convencção relativa ao trânsito de aviões Convention sur transit d'avions	S	S	S	S	S	S	Rdr	Rd	S	S	S	S	Rd	S	S	S	S	S	NS	Rd	S

(1) Suscrito en Río de Janeiro el 10 de octubre de 1933, por seis países. La adhesión a dicho Tratado fue recomendada por Resolución de la Conferencia de Montevideo de diciembre, 1933. Signed at Rio de Janeiro October 10, 1933, by six countries, and adherence to it recommended by resolution of the Montevideo Conference of December 1933. Assinado no Rio de Janeiro em 10 de outubro de 1933, por seis países. A adesão ao dito Tratado foi recomendada por Resolução da Conferência de Montevideo de dezembro de 1933. Signé à Rio de Janeiro le 10 octobre 1933, par six pays. L'adhésion audit Traité fut recommandée par une Résolution de la Conférence de Montevideo, tenue en décembre 1933.

AR: Portugal
ARd: España
ARdr: Bulgaria, Checoslovaquia, Finlandia
Rumania, Yugoslavia
ARr: Turquía

<p>CONFERENCIA INTERAMERICANA DE CONSOLIDACION DE LA PAZ INTER-AMERICAN CONFERENCE FOR THE MAINTENANCE OF PEACE CONFERÊNCIA INTERAMERICANA DE CONSOLIDACÃO DA PAZ CONFERENCE INTER-AMERICAINE POUR LE MAINTIEN DE LA PAIX BUENOS AIRES, 1936—(Cont.)</p>	ARGENTINA	BOLIVIA	BRASIL	COLOMBIA	COSTA RICA	CUBA	CHILE	ECUADOR	EL SALVADOR	GUATEMALA	HAÏTI	HONDURAS	MEXICO	NICARAGUA	PANAMA	PARAGUAY	PERU	REPUBLICA DOMINICANA	UNITED STATES	URUGUAY	VENEZUELA
<p>B-18. Convención para coordinar, ampliar y asegurar el cumplimiento de los tratados existentes entre los Estados Americanos Convention to coordinate, extend and assure the fulfillment of the existing treaties between the American States Convenção para coordenar, ampliar e assegurar a observância dos tratados existentes entre os Estados Americanos Convention pour coordonner, développer et assurer l'application des traités conclus entre les États Américains</p>	Sr	S	Rd	Rdr	S	Rd	Rd	Rd	Rdr	Rd	Rd	Rdr	Rd	Rd	Sr	S	S	Rd	Rdr	S	S
<p>B-19. Convención sobre la Carretera Panamericana Convention on the Pan American Highway Convenção sobre a Estrada Pan-Americana Convention en vue de l'établissement d'une Route Panaméricaine</p>	S	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	S	S	Rd	S	Rd	S	S
<p>B-20. Convención para el fomento de las relaciones culturales interamericanas Convention for the promotion of inter-American cultural relations Convenção para promover as relações culturais interamericanas Convention en vue d'encourager les relations culturelles inter-américaines</p>	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd
<p>B-21. Convención sobre intercambio de publicaciones Convention on interchange of publications Convenção sobre intercambio de publicações Convention sur l'échange de publications</p>	S	S	Rd	Rd	Rd	S	S	S	Rd	Rd	Rd	Rd	S	Rd	Rd	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd
<p>B-22. Convención sobre facilidades a exposiciones artísticas Convention concerning artistic exhibitions Convenção sobre facilidades para exposições artísticas Convention en vue d'accorder des facilités aux expositions artistiques</p>	S	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd
<p>B-23. Convención sobre la orientación pacífica de la enseñanza Convention concerning peaceful orientation of public instruction Convenção sobre orientação pacífica do ensino Convention sur l'orientation pacifique de l'enseignement</p>	S	S	Rd	Rd	Rd	S	Rd	S	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	Rd	S	S	Rd	Rd	NS	S	Rd

ARGENTINA	S				Rdr					A	Rd
BOLIVIA	S				S						
BRASIL	Rd				Rd						
COLOMBIA	Rd				Rd					ARd	
COSTA RICA	Rd				Rd					Rd	
CUBA	S				S					S	
CHILE	Rd				Sr						
ECUADOR	Rd				Rd					Rd	
EL SALVADOR	Rd				Rd					Rd	
GUATEMALA	Rd				Rd					ARd	
HAÏTI	Rd				Rd					Rd	
HONDURAS	Rd				Rd					Rd	
MEXICO	Rdr				Rd					Rd	
NICARAGUA	Rd				Rd					ARd	
PANAMA	Rd				Rd					ARd	
PARAGUAY	S				S					ARd	
PERU	Rd				Rd					Rd	
REPUBLICANA DOMINICANA	Rd				Rd					ARd	
UNITED STATES	NS									Rd	
URUGUAY	S										A
VENEZUELA	Rdr										ARd
<p>CONFERENCIA INTERAMERICANA DE CONSOLIDACION DE LA PAZ INTER-AMERICAN CONFERENCE FOR THE MAINTENANCE OF PEACE CONFERÊNCIA INTERAMERICANA DE CONSOLIDAÇÃO DA PAZ CONFERENCE INTER-AMERICAINE POUR LE MAINTIEN DE LA PAIX BUENOS AIRES, 1936—(Cont.)</p> <p>B-24. Convención sobre facilidades a las películas educativas o de propaganda Convention concerning facilities for educational and publicity films Convencção sobre facilidades aos filmes educativos ou de propaganda Convention en vue d'accorder des facilités aux films éducatifs ou de propagande</p> <p>SEGUNDA REUNION DE CONSULTA DE MINISTROS DE RELACIONES EXTERIORES SECOND MEETING OF CONSULTATION OF MINISTERS OF FOREIGN AFFAIRS SEGUNDA REUNIÃO DE CONSULTA DOS MINISTROS DAS RELAÇÕES EXTERIORES DEUXIEME REUNION DE CONSULTATION DES MINISTRES DES RELATIONS EXTERIEURES HABANA, 1940</p> <p>B-25. Convención sobre administración provisional de colonias y posesiones europeas en América. Convention on the provisional administration of European colonies and possessions in the Americas Convencção sobre administração provisória de colônias e possessões europeias nas Américas Convention pour l'administration provisoire des colonies et possessions européennes d'Amérique</p> <p>PRIMER CONGRESO INDIGENISTA INTERAMERICANO FIRST INTER-AMERICAN INDIAN CONFERENCE PRIMEIRO CONGRESSO INDIGENISTA INTERAMERICANO PREMIER CONGRES INTER-AMERICAIN DES AFFAIRES INDIGENES MEXICO, 1940</p> <p>B-26. Convención sobre el Instituto Indigenista Interamericano Convention providing for the creation of the Inter-American Indian Institute Convencção sobre o Instituto Indigenista Interamericano Convention sur l'Institut Inter-américain des Affaires Indigènes</p>											

PRIMERA CONFERENCIA DE MINISTROS Y DIRECTORES DE EDUCACION DE LAS REPUBLICAS AMERICANAS FIRST CONFERENCE OF MINISTERS AND DIRECTORS OF EDUCATION OF THE AMERICAN REPUBLICS PRIMEIRA CONFERÊNCIA DOS MINISTROS E DIRETORES DE EDUCAÇÃO DAS REPUBLICAS AMERICANAS PREMIERE CONFERENCE DES MINISTRES ET DES DIRECTEURS DE L'EDUCATION DES REPUBLIQUES AMERICAINES PANAMA, 1943	ARGENTINA	Sr				Rd
B-27. Convención sobre la Universidad Interamericana Convention on the Inter-American University Convención sobre a Universidade Interamericana Convention relative à l'Université Interaméricaine	BOLIVIA	S				Rd
CONFERENCIA INTERAMERICANA DE EXPERTOS PARA LA PROTECCION DE LOS DERECHOS DE AUTOR INTER-AMERICAN CONFERENCE OF EXPERTS ON COPYRIGHT CONFERÊNCIA INTERAMERICANA DE PERITOS PARA A PROTEÇÃO DOS DIREITOS AUTORAIS CONFERENCE INTER-AMERICAINE D'EXPERTS POUR LA PROTECTION DES DROITS D'AUTEUR WASHINGTON, 1946	BRASIL	S				Rd
B-28. Convención interamericana sobre el derecho de autor en obras literarias, científicas y artísticas Inter-American convention on the rights of the author in literary, scientific, and artistic works Convención interamericana sobre os direitos de autor em obras literárias, científicas e artísticas Convention interaméricaine sur les droits d'auteur des oeuvres littéraires, scientifiques et artistiques	COLUMBIA	S				Rd
CONFERENCIA INTERAMERICANA PARA EL MANTENIMIENTO DE LA PAZ Y LA SEGURIDAD DEL CONTINENTE INTER-AMERICAN CONFERENCE FOR THE MAINTENANCE OF CONTINENTAL PEACE AND SECURITY CONFERÊNCIA INTERAMERICANA PARA A MANUTENÇÃO DA PAZ E DA SEGURANÇA NO CONTINENTE CONFERENCE INTER-AMERICAINE POUR LE MAINTIEN DE LA PAIX ET DE LA SECURITE DU CONTINENT RIO DE JANEIRO, 1947	COSTA RICA	S				Rd
	CUBA	S				Rd
	CHILE	S				Rd
	ECUADOR	S				Rd
	EL SALVADOR	S				Rd
	GUATEMALA	S				Rr
	HAITI	S				Rd
	HONDURAS	S				Rdr
	MEXICO	S				Rd
	NICARAGUA	S				Rdr
	PANAMA	S				Rd
	PARAGUAY	S				Rd
	PERU	S				Rd
	REPUBLICA DOMINICANA	S				Rd
	UNITED STATES	Sr				Rd
	URUGUAY	S				Rd
	VENEZUELA	Rd				S

<p>QUINTO CONGRESO DE LA UNION POSTAL DE LAS AMERICAS Y ESPAÑA FIFTH CONGRESS OF THE POSTAL UNION OF THE AMERICAS AND SPAIN QUINTO CONGRESSO DA UNIAO POSTAL DAS AMERICAS E ESPANHA CINQUIEME CONGRES DE L'UNION POSTALE DES AMERIQUES ET DE L'ESPAGNE RIO DE JANEIRO, 1946—(Cont.)</p> <p>E-15. Acuerdo relativo a encomiendas postales y protocolo final Agreement relative to parcel post, and final protocol Acôrdo relativo a encomiendas postais, e protocolo final Accord concernant les colis postaux, et protocole final</p> <p>E-16. Acuerdo relativo a giros postales, protocolo final y anexos Money order agreement, final protocol and annexes Acôrdo relativo a vales postais, protocolo final e anexos Accord relatif aux mandats postés, protocole final et annexes</p> <p>SEXTO CONGRESO DE LA UNION POSTAL DE LAS AMERICAS Y ESPAÑA SIXTH CONGRESS OF THE POSTAL UNION OF THE AMERICAS AND SPAIN SEXTO CONGRESSO DA UNIAO POSTAL DAS AMERICAS E ESPANHA SIXIEME CONGRES POSTAL DE L'UNION POSTAL DES AMERIQUES ET DE L'ESPAGNE MADRID, 1950</p> <p>E-17. Convenio, protocolo final, reglamento y disposiciones relativas al transporte aéreo de los envíos postales Convention, final protocol, regulations and provisions relative to the transportation of correspondence by air Convenção, protocolo final, regulamento e disposições relativas ao transporte aéreo das correspondências postais Convention, protocole final, règlements et dispositions sur la correspondance par avion</p> <p>E-18. Acuerdo relativo a encomiendas postales Agreement relative to parcel post Acôrdo relativo a encomiendas postais Accord concernant les colis postaux</p> <p>E-19. Acuerdo relativo a giros postales Money order agreement Acôrdo relativo a vales postais Accord relatif aux mandats poste</p>	ARGENTINA	Rd																			
	BOLIVIA	S	S																		
	BRASIL	S	S																		
	COLOMBIA	S	S																		
	COSTA RICA	S	S																		
	CUBA	S	S																		
	CHILE	Rd	Rd																		
	ECUADOR	S	S																		
	EL SALVADOR	S	S																		
	GUATEMALA	R	S																		
	HAITI	S	S																		
	HONDURAS	Rd	Rd																		
	MEXICO	Rd	Rd																		
	NICARAGUA	S	S																		
	PANAMA	S	S																		
	PARAGUAY	S	S																		
	PERU	S	S																		
	REPUBLICA DOMINICANA	Rd	S																		
	UNITED STATES	Rd	Rd																		
URUGUAY	S	S																			
VENEZUELA	Rd	Rd																			
ESPAÑA	Rd	Rd																			
CANADA	Rd	NS																			

(1) Estados Unidos no firmó las disposiciones relativas al transporte aéreo de los envíos postales.
United States did not sign the provisions relative to the transportation of correspondence by air.
Estados Unidos não firmaram as disposições relativas ao transporte aéreo das correspondências postais.
Les Etats Unis n'ont pas signé les dispositions sur la correspondance par avion.

ANEXO

Situación de los Estados Miembros respecto de los Tratados y Convenciones Panamericanos

Este cuadro ofrece datos estadísticos sobre los 88 tratados y convenciones que figuran en las Secciones A, B y C de la relación precedente.

País	(1) No Suscritos			(2) Suscritos				(3) Ratificados				(4) Depositados					Denunciados
	NS	AF	Total	S	Sr	A	Total	R	Rr	AR	Total	Rd	Rdr	ARd	ARdr	Total	
Argentina	7	9	16	54	5	1	60	2		0	2	7	2	0	0	9	0
Bolivia	11	5	16	47	4	5	56	1		1	2	11	0	1	1	13	0
Brasil	11	5	16	23	0	0	23	1		0	1	43	2	0	0	45	2
Colombia	3	2	5	32	2	1	35	2		0	2	39	3	2	1	45	0
Costa Rica	7	6	13	21	1	1	23	0		0	0	45	2	3	0	50	1
Cuba	12	4	16	29	1	0	30	1		0	1	36	0	4	0	40	0
Chile	4	6	10	30	5	0	35	0		0	0	32	8	1	0	41	1
Ecuador	2	2	4	22	2	0	24	7	1	0	8	44	5	1	1	51	0
El Salvador	7	3	10	23	2	0	25	1		0	1	43	5	2	1	51	0
Estados Unidos	14	2	16	15	4	0	19	0		0	0	38	13	0	1	52	2
Guatemala	3	4	7	17	1	0	18	4	2	0	6	48	2	3	0	53	3
Haití	12	7	19	23	0	0	23	0		0	0	42	1	2	0	45	1
Honduras	4	6	10	20	0	0	20	3		0	3	41	8	1	2	52	2
México	5	4	9	24	2	0	26	1		1	2	39	9	3	0	51	1
Nicaragua	4	1	5	22	0	0	22	5		1	6	49	2	3	0	54	1
Panamá	10	6	16	13	0	1	14	0		0	0	53	0	3	0	56	1
Paraguay	2	9	11	44	4	0	48	1		0	1	25	0	2	0	27	0
Perú	6	6	12	37	3	0	40	0	1	0	1	31	0	0	2	33	1
Rep Dominicana	3	4	7	17	2	0	19	0		0	0	53	4	3	0	60	1
Uruguay	1	8	9	48	4	1	53	0		0	0	24	1	0	0	25	0
Venezuela	21	5	26	29	2	0	31	0		0	0	22	5	1	2	30	0

NOTAS:

- (1) La primera columna (NS) incluye los tratados no suscritos en las Conferencias interamericanas en que fueron formulados; y la segunda (AF) incluye los tratados abiertos a la firma y no suscritos hasta la fecha.
- (2) En esta clasificación se incluyen las adhesiones que fueron hechas ad referendum y por consiguiente tienen el mismo efecto jurídico que una firma.
- (3) Incluye los tratados respecto de los cuales se han llenado todos los procedimientos de orden interno, y sólo queda por efectuarse el depósito del instrumento de ratificación.
- (4) En esta clasificación se incluyen los tratados respecto de los cuales se han cumplido los últimos trámites correspondientes. La cifra que figura en la columna "Total" representa el número de tratados, correspondientes a las Secciones A, B y C, en que el respectivo país es parte.

CLAVE DE SIMBOLOS:

NS—No signatario
 AF—Abierto a la firma
 S— Suscrito
 Sr— Suscrito con reservas
 A— Adhesión
 R— Ratificado

AR— Adhesión ratificada
 Rd— Ratificación depositada
 Rdr— Ratificación depositada con reservas
 Rr— Ratificación con reservas
 ARd— Adhesión ratificada y depositada
 ARdr—Adhesión ratificada y depositada con reservas

INDICE

- Agentes consulares, A-24
Agentes diplomáticos, A-25
Anarquismo, A-2
Arbitraje, A-9, B-5, B-6
Asilo, A-23, A-37
Asistencia recíproca, B-29
Aviación, A-29, B-12
- Banco Interamericano, C-7
Buenos oficios y mediación, B-17
- Café, C-9, C-10
Carretera Panamericana, B-19
Carta de la O. E. A., A-41
Ciencias Agrícolas, Instituto, C-12
Ciudadanos naturalizados, A-10
Código Bustamante, A-31
Código sanitario, B-2, B-3 (1), B-3 (2)
Colonias europeas, B-25
Compañías extranjeras, C-5
Comunicaciones eléctricas, B-1
Conciliación, A-39, B-4, B-9
Conflictos (Tratado Gondra), A-18
Contrabando, B-10
Controversias, B-16
Convenio económico, A-43
Convenciones Postales, E-1 — E-19
- Derecho de autor, A-5, A-12, A-16, A-30,
B-23
Derecho internacional, A-4, A-13, A-31
- Enseñanza, B-23
Estados, A-27, A-40
Exposiciones artísticas, B-22
Extradición, A-35, A-36
Extranjeros, A-8, A-22
- Flora y Fauna, C-8
- Historia, enseñanza de, A-38
- Inmунidades, C-13
Instituto de Ciencias Agrícolas, C-12
- Instituto Indigenista, B-26
Intercambio de publicaciones, A-6, B-21
- Juntas de Comercio, B-13
- Marcas de fábrica y comercio, A-12, A-15,
A-20, B-7, B-8
Monumentos históricos, C-3
Muebles de valor histórico, C-4
Mujer, A-33, A-44, A-45
- Nacionalidad, A-33, A-34
Nación más favorecida, C-2
Neutralidad marítima, A-26
No-agresión, B-9
No-intervención, B-15
Nomenclatura, uniformidad, A-21
- O. E. A., Carta, A-41
- Pacto de Bogotá, A-42
Pacto Roerich, C-3
Pasaportes, B-11
Patentes, A-7, A-12, A-14
Paz, mantenimiento, B-14
Películas, B-24
Poderes, C-6
Postal, Unión, E-1 — E-19
Privilegios e Inmунidades, C-13
Profesiones liberales, A-3
Publicidad de documentos, A-19
- Radio, D-1 — D-12
Reclamaciones pecuniarias, A-1, A-11, A-17
Relaciones culturales, B-20
- Soluciones pacíficas, A-42
- Tráfico automotor, C-1, C-11
Tratados, A-28, B-18
- Unión Panamericana, A-32
Unión Postal, E-1 — E-19
Universidad Interamericana, B-27

INDEX

- Agricultural Sciences, Institute, C-12
Aliens, A-8, A-22
Anarchism, A-2
Arbitration, A-9, B-5, B-6
Artistic exhibitions, B-22
Artistic institutions, C-3
Asylum, A-23, A-37
Automotive traffic, C-1, C-11
Aviation, A-29, B-12
- Bustamante Code, A-31
- Charter, O. A. S., A-41
Coffee, C-9, C-10
Commercial Committees, B-13
Conciliation, A-39, B-4, B-9
Conflicts (Gondra Treaty), A-18
Consular agents, A-24
Controversies, B-16
Copyright, A-5, A-12, A-16, A-30, B-28
Cultural relations, B-20
- Diplomatic agents, A-25
- Economic agreement, A-43
Electrical communications, B-1
European colonies, B-25
Extradition, A-35, A-36
- Films, B-24
Foreign Companies, C-5
- Gondra Treaty, A-18
Good offices and mediation, B-17
- History, teaching of, A-38
- Indian Institute, B-26
Institute of Agricultural Sciences, C-12
Immunities, C-13
Instruction, public, B-23
Inter-American Bank, C-7
Interchange of publications, A-6, B-21
International Law, A-4, A-13, A-31
- Learned professions, A-3
- Maritime neutrality, A-26
Most-favored nation, C-2
Movable property, C-4
- Nationality, A-33, A-34
Naturalized persons, A-10
Nomenclature, uniformity, A-21
Non-aggression, B-9
Non-intervention, B-15
- O. A. S., Charter, A-41
- Pacific settlement, A-42
Pact of Bogotá, A-42
Pan American Highway, B-19
Pan American Union, A-32
Passports, B-11
Patents, A-7, A-12, A-14
Peace, maintenance, B-14
Pecuniary claims, A-1, A-11, A-17
Postal Conventions, E-1 to E-19
Powers of attorney, C-6
Privileges and Immunities, C-13
Protection of historic monuments, C-3
Public instruction, B-23
Publicity of documents, A-19
- Radio, D-1 to D-12
Reciprocal assistance, B-29
Roerich Pact, C-3
- Sanitary code, B-2, B-3 (1), B-3 (2)
Smuggling, B-10
States, Rights and duties of, A-27, A-40
- Trade marks, A-12, A-15, A-20, B-7, B-8
Treaties, A-28, B-18
- University, Inter-American, B-27
- Wild Life, C-8
Women, A-33, A-44, A-45